

جمعه — ۱ مایس ۱۳۴۱

اداره خانه :

باب عالی جاده سنده

اورخان بك خاتمه

ایکتهجی قات

نومرو ۹

ساحب و مدیری

محمد مسیح

ملی تحریک

ایکتهجی سنده — نومرو ۳۶

آیونه شرافتی

سنه لکی ۲۵۰

آلتی آیانی ۱۲۵

فوق العاده نه خه ل

ایچون ۵۰۰ و ۳۰۰

غروشدور

بجموعه من هیتتجه

طبعی تقدیب ایدلین

آثار احاده ایدلین

هر آیک برنجی داده بشی کونلری هبقار، علمی، ادبی، اقتصادری، فنی رسمی مجموعور

صحفہ حیات

مؤلف:

قرال ادیب

مترجم:

عربی صائم

صرف نثر

ہائے

ماہد

عرب ماہ

اونک (لایوس) ک خدمتدہ بولندی اوتہ دہری سولہ نیر

دور

ادیب

اسکیدن بوملکتک قرالی اولان لایوس می ؟

عرب ماہ

اوت ، اونک سورورلیک چوبانی ایش .

ادیب

بو آدام یاشیورمی ؟ اونی کورمک ممکن می ؟

عرب ماہ

بوملکتک آدامیدر . اونی مزیدن دھا این بیلیم لیسکر

(چوبان جیبار)

ادیب

(خواندہ لہ)

ای ہم دردمہ آشنا اولان تہلیل ! سزک آرا کردہ بو
آدامک بحث ایتدیکی چوبانی طانیان ، تارلادہ ویا شہرہ کورن
کیمسہ وایمی ؟ سولہ ییکز ! بوسری کشف ایتہک تام زمانی
کلدی .

(قرالچہ کاپر)

خواندہ لہ

غالبا سزک کورمک ایستدیکیز او آدامک بحث ایتدیکی
چوبان کندیبی ایدی کہ شمدی کویہ کیتدی . اما بونی یتہ سزہ
الائی قرالچہ سولہ ییلیر .

ادیب

قاریچم ، ندرسک بزم آرادیمز آدام یوقسہ بوجوبانی
ایدی ؟

زرقاٹ

کیمدن بحث ایتدی ؟ هیچ اندیشہ ایتہ ، مناسب سز سوزلی
اونوت .

ادیب

خایر ، بومعلوماتدن سوکرہ بن دو غشم اوکرتک ایستہ .

بکن نسخہ مزیدہ دارالبدایعہ دائرہ برقاچ سوز سولہ مشدک
بوسنہ مزیدہ دہدہ رمضانک بکر ماسندن صکرہ کی تمثیلارک ، مملکت مزیدہ
علاقہ دار اولسی دولایسیلہ یالکیز بردانہ سندن ، حجم سزک مسالہ
عدہ سی نسبتندہ بحث ایدہ جکیزاودہ ، کزیدہ شاعریمز فاروق نافذ
بکک تالیف ایتدیکی اوچ پردہ لک جانوار عنوانی منظوم ملی
پیہ سدر انی زماندنبری سخنلہ دہدہ شعر دیکہ مہمش اولان قولاقلمز
کوزل بر آہنک ایشیتدی . پوروسمز برلسالہ مہارتی کوسترن
کنج شاعریمز بوسنہ سخن مزہ یکانہ بر اثر ہدیہ ایتدی . قصہ یینک
برکوبندہ یاشایان علی باقیزی ایتی کلین ایدہ جکدر . فقط بو کافرست
بولہ میور . چونکہ شرفیلمہ متناسب بر دوکون باہ یلمک ایچون پارہ یہ
احتیاجی وارد . حالو کہ حاصلات سنہ لردنبری بوزواللی اختیاری
کولدورمہ مشدر . دیکر طرفدن ایتی نک سوت قاردهشی
عمر ، قیزہ عشقی اعتراف ایشدر . بونی احمد حس ایدیور .
وبر دھا گلہ می ایچون تقیہ تادہ بولونیور . اشراقدن برینک
اوغلی اولان عمر بوسیرادہ احمدک ناموسنہ دوقونہ حق سوز
صرف ایدیور . احمد بومتجاسرک غیرتلاغنہ صاریلیور . اختیار
بونلری آیدیور . انتقام حرصلہ یانان عمر بر فرصتہ قیزی
قاجیریور . احمد نشانلیسنی قورتارمق ایچین تقیہ دہدہ ؛ ایزلرینہ
دوشیور و نہایت اونی کوتوردکاری اودن سرخوشلقلرندن
بالاستفادہ آلیور . بوسفر دیکرلری ایکی کنجی تعقیبہ قویولیورلر .
احمد آراق امید کیسمشدر . نشانلیسنی دشمنلرینہ ویرمہ مک
ایچین خنجریلہ اولدیریور .

بوقعہ لری احمد قیزک ٹہوینہ دوندیکی زمان آکلاتیور .
جیلدیرمہ رادہ لرینہ کلن بابا احمدی بوغق ایستہ یور . فقط
اوصردہ زاندارمہ لکشد . احمدی نینہ صافلا یور . بوحادثہ دن
صکرہ احمد انتقام آلمق اوزرہ داغلرہ چقیور . آرقہ سندن دہ
اختیار ویرکینک فضلہ سنی سیلیرمک کیدیور .

اثر باشند نہایت قدر کوزل .. فقط بیتش غیرمنطقی .
بو اثریلہ فاروق نافذ بک کلہ جک سنہ ایچون بڑہ فضلہ
امیدل ویدی . ہر حالہ دارالبدایعہ کی بر سخنہ یاقیشہ حق
بوکی اثرلرہ احتیاجز اولدینگی ہرکس اعتراف ایدر .
